

32001R0996

23.5.2001

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

L 139/9

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 996/2001

z 22. mája 2001,

ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia (EHS) č. 1764/86, (EHS) č. 2319/89 a (EHS) č. 2320/89 ustanovujúce minimálne požiadavky na kvalitu výrobkov spracovaných z rajčiakov, hrušiek a broskýň v systéme výrobných dotácií

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 2201/96 z 28. októbra 1996 o spoločnej organizácii trhu s výrobkami zo spracovaného ovocia a zeleniny⁽¹⁾, naposledy zmeneného a doplneného nariadením (ES) č. 2699/2000⁽²⁾, najmä na jeho článok 6 ods. 1,

keďže:

- (1) 1) článok 2 nariadenia (ES) č. 2201/96 ustanovuje systém dotácií pre organizácie výrobcov, ktoré dodávajú rajčiaky, hrušky a broskyne s cieľom spracovania na výrobky uvedené v prílohe I k tomuto nariadeniu.
- (2) 2) nariadenie Komisie (EHS) č. 1764/86 z 27. mája 1986 ustanovuje minimálne požiadavky na kvalitu výrobkov spracovaných z rajčiakov v rámci systému výrobných dotácií⁽³⁾, naposledy zmeneného a doplneného nariadeniami (ES) č. 1593/98⁽⁴⁾, (EHS) č. 2319/89 z 28. júla 1989 o minimálnych požiadavkách na kvalitu hrušiek druhu Williams a Rocha v sirupe a v prírodnej ovocnej šťave vhodné pre systém výrobných dotácií⁽⁵⁾ a (EHS) č. 2320/89 z 28. júla 1989 o minimálnych požiadavkách na kvalitu broskýň v sirupe a broskýň v prírodnej ovocnej šťave na uplatnenie systému výrobných dotácií⁽⁶⁾, ktoré ustanovuje minimálne požiadavky na kvalitu uvedených spracovaných výrobkov. Tieto nariadenia sa budú meniť a dopĺňať so zreteľom na zmeny a dodatky ustanovené nariadením Rady (ES) č. 2699/2000 k systému dotácií.
- (3) 3) Požiadavky na kvalitu ustanovené nariadeniami (EHS) č. 1764/86, (EHS) č. 2319/89 a (EHS) č. 2320/89 sú podrobné pravidlá dopĺňujúce pravidlá ustanovené nariadením komisie (ES) č. 449/2001 z 2. marca 2001, ktoré ustanovuje podrobné pravidlá na uplatnenie nariadenia Rady (ES) č. 2201/96 týkajúceho sa systému dotácií výrobkov spracovaných z ovocia a zeleniny⁽⁷⁾, ktoré ruší a nahrádza nariadenie Komisie (ES) č. 504/97⁽⁸⁾.
- (4) 4) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Riadiaceho výboru pre výrobky spracované z ovocia a zeleniny,

Článok 1

Nariadenie (EHS) č. 1764/86 sa mení a dopĺňa takto:

1. Článok 1 sa nahrádza takto:

„Článok 1

Toto nariadenie ustanovuje minimálne požiadavky na kvalitu, ktoré musia výrobky spracované z rajčiakov uvedené v článku 1 ods. 2 nariadenia (ES) č. 449/2001 splniť.“

2. V článkoch 2, 3, 8, 10 ods. 3 písm. a) a 11 sa slová „nariadenie (ES) č. 504/97“ nahrádzajú slovami „nariadenie (ES) č. 449/2001“.

Článok 2

Nariadenie (EHS) č. 2319/89 sa mení a dopĺňa takto:

1. Názov oddielu sa nahrádza takto:

„ustanovujúce minimálne požiadavky na kvalitu hrušiek druhu Williams a Rocha v sirupe av prírodnej ovocnej šťave v rámci systému výrobných dotácií.“

2. Článok 1 sa nahrádza takto:

„Článok 1

Toto nariadenie ustanovuje minimálne požiadavky na kvalitu, ktoré musia konzervované hrušky druhu Williams a Rocha v sirupe a/alebo v prírodnej ovocnej šťave, ďalej uvádzané ako ‚hrušky v sirupe a/alebo v prírodnej ovocnej šťave‘, ako sa uvádza v článku 1 ods. 2 nariadenia č. 449/2001, splniť.“

Článok 3

Nariadenie (EHS) č. 2320/89 sa mení a dopĺňa takto:

1. Názov oddielu sa nahrádza takto:

„ustanovujúce minimálne požiadavky na kvalitu pre broskyne v sirupe a broskyne v prírodnej ovocnej šťave v rámci systému dotácií.“

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 297, 21.11.1996, s. 29.⁽²⁾ Ú. v. ES L 311, 12.12.2000, s. 9.⁽³⁾ Ú. v. ES L 153, 07.06.1986, s. 1.⁽⁴⁾ Ú. v. ES L 208, 29.07.1998, s. 17.⁽⁵⁾ Ú. v. ES L 220, 29.07.1989, s. 51.⁽⁶⁾ Ú. v. ES L 220, 29.07.1989, s. 54.⁽⁷⁾ Ú. v. ES L 64, 06.03.2001, s. 16.⁽⁸⁾ Ú. v. ES L 78, 20.03.1997, s. 14.

2. Článok 1 sa nahrádza takto:

„Článok 1

Toto nariadenie ustanovuje minimálne požiadavky na kvalitu, ktoré musia konzervované hrušky v sirupe a/alebo v prírodnej ovocnej šťave, ako sa uvádza v článku 1 ods. 2 nariadenia (ES) č. 449/2001, splniť.“

Článok 4

Toto nariadenie nadobúda účinnosť na tretí deň odo dňa jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 22. mája 2001

Za Komisiu
Franz FISCHLER
člen Komisie
